



ÅRSREDOVISNING 2024

Styrelsen och verkställande direktören för CBG Konsult & Information AB får härmed avge års- och koncernredovisning för räkenskapsåret 2024

Årsredovisningen omfattar	Sida
- förvaltningsberättelse	2
- resultaträkning	4
- balansräkning	5
- eget kapital	7
- kassaflödesanalys	9
- redovisningsprinciper	10
- väsentliga uppskattningar och bedömningar	14
- noter	15
- underskrifter	22

Om inte annat anges redovisas alla belopp i tusen kr (tkr).

Undertecknad verkställande direktör i CBG Konsult & Information AB intygar härmed, dels att denna kopia av årsredovisningen och revisionsberättelsen överensstämmer med originalet, dels att resultat- och balansräkningen fastställts på årsstämman den 30 juni 2025

Stämman beslöt tillika godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Sundbyberg 2025-06-30


Jens Aström

FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

Allmänt om verksamheten

Bolagets verksamhet består huvudsakligen av flerspråkiga tjänster och IT-systemlösningar.

Moderföretaget har sitt säte i Sundbyberg, Stockholms län.

Ägarförhållanden

CBG utgör en koncern där CBG Konsult & Information AB är moderbolag med fem helägda dotterföretag, enligt nedan. Även dotterföretagen bedriver översättningsverksamhet med relaterade IT-systemtjänster.

CBG Translations NV, Belgien

CBG International SP zoo, Polen

CBG International Consulting and Translations S.L., Spanien

CBG Consulting and Information Ltd, England

CBG Consulting Ltd, USA

CBG International Consulting and Translation S.L., Spanien, utgör idag en mindre koncern med följande dotterbolag:

CBG International Asia Ltd, Hong Kong

CBG (Shanghai) Co Ltd, Kina

CBG International Consulting and Translation S.L. SA de CV, Mexico

Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Året har präglats av fortsatt stort fokus på att bygga vidare på den globala organisationen inför framtida utveckling och expansion. Vi har arbetat intensivt med att stärka vår närvaro på internationella marknader och etablera nya samarbeten som kan bidra till vår långsiktiga tillväxt. Genom detta arbete har vi skapat en stark grund för framtida utveckling.

Även större satsningar på IT- och informationssäkerhet har varit, och är, fortsatt prioriterat.

Vi har implementerat avancerade säkerhetslösningar och förbättrat våra rutiner för att skydda känslig information och säkerställa att vi når de högt ställda kraven inom branschen.

Som ett led i detta har CBG Konsult & Information AB framgångsrikt certifierats i enlighet med ISO27001:2022 (Informationssäkerhet).

Branschen genomgår en transformering driven av ny teknik och genom att ligga i framkant har vi kunnat erbjuda våra kunder lösningar som förbättrar deras verksamhet och konkurrenskraft. Genom våra IT-system kan vi inte bara förbättra våra kunders effektivitet utan även våra egna interna rutiner och processer. Dessa teknologiska framsteg har gjort det möjligt för oss att leverera ännu bättre tjänster och produkter till våra kunder.

Försäljningen har, trots ett fortsatt osäkert omvärldsläge varit relativt starkt under perioden. Vi har sett en stabil efterfrågan på våra tjänster, även om vissa kundsegment har underpresterat mot gjorda prognoser. Den svaga svenska kronan och inflationen under året har lett till ökade kostnader för alla bolag i koncernen, vilket har krävt att vi genomför flera effektiviseringar. Dessa effektiviseringar har gjorts både i organisationen och med hjälp av nya IT-system och ny teknik, vilket har bidragit till att minska kostnaderna och förbättra vår lönsamhet.

Kontinuerliga förbättringar av företagets kvalitets- och miljöarbeten har också varit en viktig del av vår strategi, vilket både gynnar våra kunder och bidrar till en hållbar utveckling.

Sammanfattningsvis har året präglats av utveckling inom flera områden. Vi har stärkt vår position på valda marknader, förbättrat våra interna processer och rutiner, och fortsatt att leverera högkvalitativa tjänster till våra kunder.

ank=20250702;2025070327536

Förväntningar avseende den framtida utvecklingen

Det fortsatta osäkra omvärldsläget, med bland annat fortsatt hög inflation riskerar att leda till en svag konjunktur. Detta kan påverka företaget genom ökade kostnader samt möjligen minskad försäljning hos vissa kunder som påverkas negativt av den ekonomiska osäkerheten.

Vi är medvetna om att dessa faktorer kan skapa utmaningar för vår verksamhet och vi följer utvecklingen noggrant för att kunna anpassa oss efter de förändrade förutsättningarna.

Samtidigt kan en försämring av konjunkturen leda till att vi uttökar vår kundbas. När våra potentiella kunder ser över sina kostnader och söker mer effektiva lösningar har vi en unik möjlighet att erbjuda våra tjänster som kan hjälpa dem att effektivisera och förbättra deras verksamhet. Vår förmåga att leverera kostnadseffektiva och högkvalitativa lösningar gör oss till en attraktiv partner i tider av ekonomisk osäkerhet.

Miljöpåverkan

CBG följer gällande miljölagar och tillämpar moderbolagets miljöpolicy.
 CBG Konsult & Information är miljöcertifierade enligt ISO 14001.

Flerårsjämförelse koncern

		<u>2024</u>	<u>2023</u>	<u>2022/23</u>	<u>2021/22</u>	<u>2020/21</u>
Nettoomsättning	tkr	196 357	138 253	202 754	189 575	179 219
Resultat efter fin poster	tkr	-4 047	-744	9 133	5 055	15 737
Res i % av nettoomsättning	%	-2,06	-0,54	4,50	2,79	8,78
Balansomslutning	tkr	113 483	120 232	122 618	116 003	113 262
Soliditet	%	72,98	72,05	72,12	68,07	75,98

Flerårsjämförelse moderbolag

		<u>2024</u>	<u>2023</u>	<u>2022/23</u>	<u>2021/22</u>	<u>2020/21</u>
Nettoomsättning	tkr	173 705	125 024	179 753	168 164	159 427
Resultat efter fin poster	tkr	-2 211	6 212	5 674	4 631	10 937
Res i % av nettoomsättning	%	-1,27	4,97	3,15	2,75	6,86
Balansomslutning	tkr	91 374	97 484	91 729	91 235	91 085
Soliditet	%	65,52	64,64	61,80	56,48	65,71

* 2023 avser perioden 2023-05-01 - 2023-12-31 och är således ett förkortat räkenskapsår på åtta månader.

Resultatdisposition

Följande balanserad vinst/ansamlad förlust ska disponeras/behandlas av årsstämman (kr):

Balanserad vinst/ansamlad vinst från föregående år	52 142 284
Årets resultat	3 084 828
	55 227 112

Styrelsen föreslår att den balanserade vinsten/ansamlade vinsten behandlas så att i ny räkning balanseras

55 227 112
55 227 112

RESULTATRÄKNING

Tkr	Not	Koncernen		Moderföretaget	
		2024-01-01 2024-12-31	2023-05-01 2023-12-31	2024-01-01 2024-12-31	2023-05-01 2023-12-31
<i>Rörelsens intäkter m.m.</i>					
Nettoomsättning	3	196 357	138 253	173 705	125 024
Övriga rörelseintäkter	4	2 435	2 748	1 916	1 991
Summa rörelsens intäkter m m		198 792	141 001	175 621	127 015
<i>Rörelsens kostnader</i>					
Råvaror och förnödenheter		-74 442	-58 113	-116 235	-85 777
Övriga externa kostnader	5, 6	-37 942	-27 161	-27 345	-18 341
Personalkostnader	7	-89 650	-55 149	-37 968	-23 532
Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar		-789	-1 094	-371	-274
Summa rörelsens kostnader		-202 823	-141 517	-181 919	-127 924
Rörelseresultat		-4 031	-516	-6 298	-909
<i>Resultat från finansiella poster</i>					
Resultat från andelar i koncernföretag	8	-	-	3 637	7 040
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter	9	700	327	647	294
Räntekostnader och liknande resultatposter	10	-716	-555	-197	-213
Resultat efter finansiella poster		-4 047	-744	-2 211	6 212
Bokslutsdispositioner	11			5 321	534
Skatt årets resultat	12	795	-247	-25	-4
Årets resultat		-3 252	-991	3 085	6 742

ank-20250702-2025070327537

BALANSRÄKNING

Tkr	Not	Koncernen		Moderföretaget	
		2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
TILLGÅNGAR					
Anläggningstillgångar					
Materiella anläggningstillgångar					
Inventarier, verktyg och installationer	14	2 965	1 499	1 654	567
Summa materiella anläggningstillgångar		2 965	1 499	1 654	567
Finansiella anläggningstillgångar					
Andelar i koncernföretag	15	–	–	448	448
Andra långfristiga fordringar	16	1 231	1 168	–	–
Summa finansiella anläggningstillgångar		1 231	1 168	448	448
Summa anläggningstillgångar		4 196	2 667	2 102	1 015
Omsättningstillgångar					
Kortfristiga fordringar					
Kundfordringar		42 160	54 437	36 207	49 503
Fordringar hos koncernföretag		–	–	449	398
Aktuell skattefordran		2 017	3 770	2 952	4 480
Övriga fordringar		1 067	790	–	43
Upparbetad men ej fakturerad intäkt		6 165	6 139	5 846	6 036
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter	17	3 221	2 286	2 232	1 953
Summa kortfristiga fordringar		54 630	67 422	47 686	62 413
Kassa och bank		54 657	50 143	41 586	34 056
Summa omsättningstillgångar		109 287	117 565	89 272	96 469
SUMMA TILLGÅNGAR		113 483	120 232	91 374	97 484

ank=20250702;2025070327538

BALANSRÄKNING

Tkr	Not	Koncernen		Moderföretaget	
		2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
EGET KAPITAL OCH SKULDER					
Eget kapital					
<i>Bundet eget kapital</i>					
Aktiekapital	18	100	100	100	100
Reservfond		–	–	20	20
Summa bundet eget kapital		100	100	120	120
<i>Fritt eget kapital</i>					
Annat eget kapital inklusive årets resultat		82 716	86 527		
Balanserat resultat				52 142	47 400
Årets resultat				3 085	6 742
Summa fritt eget kapital				55 227	54 142
Eget kapital hänförligt till moderföretagets aktieägare		82 816	86 627		
Summa eget kapital		82 816	86 627	55 347	54 262
Obeskattade reserver					
Periodiseringsfonder	20			5 348	10 837
Ackumulerade överavskrivningar				348	181
Summa obeskattade reserver				5 696	11 018
Avsättningar					
Uppskjutna skatteskulder	21	1 201	2 363	–	–
Summa avsättningar		1 201	2 363	0	0
Kortfristiga skulder					
Leverantörsskulder		8 944	9 182	7 990	8 178
Skulder till koncernföretag		–	–	3 172	3 786
Övriga skulder		9 773	13 495	9 590	12 885
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter	23	10 749	8 565	9 579	7 355
Summa kortfristiga skulder		29 466	31 242	30 331	32 204
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER		113 483	120 232	91 374	97 484

ank=20250702-2025070327539

CBG Konsult & Information AB

Org. nr 556172-1993

FÖRÄNDRING AV EGET KAPITAL

Koncernen	Not	Annat eget kapital inkl. årets resultat	Totalt eget kapital
	Aktiekapital		
Ingående balans 2024-01-01	100	86 527	86 627
Utdelningar		-2 000	-2 000
Övriga justeringar		-15	-15
Årets resultat		-3 252	-3 252
Omräkningsdifferens		1 456	1 456
Utgående balans 2024-12-31	100	82 716	82 816

ank=20250702-2025070327540

CBG Konsult & Information AB
Org. nr 556172-1993

FÖRÄNDRING AV EGET KAPITAL

Moderföretaget	Not	Aktiekapital	Reservfond	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt eget kapital
Ingående balans 2024-01-01		100	20	47 400	6 742	54 262
Utdelningar				-2 000		-2 000
Omföring av föregående års resultat				6 742	-6 742	—
Årets resultat					3 085	3 085
Utgående balans 2024-12-31		100	20	52 142	3 085	55 347

ank=20250702,202507032754

KASSAFLÖDESANALYS

Tkr	Not	Koncernen		Moderföretaget	
		2024-01-01 2024-12-31	2023-05-01 2023-12-31	2024-01-01 2024-12-31	2023-05-01 2023-12-31
Den löpande verksamheten					
Rörelseresultat		-4 031	-516	-6 298	-909
Justering för poster som inte ingår i kassaflödet, m.m.	29	1 287	899	371	274
Erhållen ränta		700	327	647	294
Erhållen utdelning		-	-	-196	-213
Erlagd ränta		-716	-555	3 637	7 040
Betald inkomstskatt		1 386	-2 062	1 501	-2 045
Kassaflöde från den löpande verksamheten före förändringar i rörelsekapitalet		-1 374	-1 907	-338	4 441
<i>Förändringar av rörelsekapitalet:</i>					
Förändring upparbetad ej fakturerad intäkt		-26	692	190	656
Förändring av kundfordringar och andra fordringar		11 065	-8 142	13 008	-7 345
Förändring av leverantörsskulder och andra skulder		-1 776	-369	-1 873	-453
Kassaflöde från den löpande verksamheten		7 889	-9 726	10 987	-2 701
Investeringsverksamheten					
Förvärv av materiella anläggningstillgångar		-2 267	-644	-1 457	-
Kassaflöde från investeringsverksamheten		-2 267	-644	-1 457	0
Finansieringsverksamheten					
Utbetald utdelning		-2 000	-	-2 000	-
Upptagna lån		-	-92	-	-
Kassaflöde från finansieringsverksamheten		-2 000	-92	-2 000	0
Årets kassaflöde		3 622	-10 462	7 530	-2 701
Likvida medel vid årets början		50 143	61 034	34 056	36 757
Valutakursdifferens i likvida medel		892	-429	-	-
Likvida medel vid årets slut		54 657	50 143	41 586	34 056

ank=20250702-2025070327542

Noter till koncernredovisningen

Not 1 Redovisnings- och värderingsprinciper

Koncernens och Moderföretagets finansiella rapporter har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och BFNAR 2012:1 (K3). Tillämpade principer är oförändrade jämfört med föregående år.

De viktigaste redovisnings- och värderingsprinciperna som har använts vid upprättande av de finansiella rapporterna sammanfattas nedan. I de fall moderföretaget tillämpar avvikande principer anges dessa under *Moderföretaget* nedan.

Redovisningsprinciperna är oförändrade mot tidigare år.

Koncernredovisningen

Koncernredovisningens grunder

I koncernredovisningen konsolideras Moderföretaget och samtliga dotterföretags verksamheter fram till och med den 31 december 2024. Dotterföretag är alla företag i vilka Koncernen har rätten att utforma företagets finansiella och operativa strategier i syfte att erhålla ekonomiska fördelar. Koncernen uppnår och utövar bestämmande inflytande genom att inneha över hälften av rösterna. Även företag för särskilt ändamål konsolideras om Moderföretaget har ett bestämmande inflytande, oavsett om det finns en ägarandel eller inte. Alla dotterbolag tillämpar Moderföretagets värderingsprinciper.

Koncernredovisningen presenteras i valutan SEK som också är Moderföretagets redovisningsvaluta. Belopp som redovisas i de finansiella rapporterna för dotterföretag har justerats där så krävs för att säkerställa överensstämmelse med Koncernens redovisningsprinciper.

Transaktioner som elimineras vid konsolidering

Koncerninterna transaktioner och balansposter elimineras i sin helhet vid konsolidering, inklusive orealiserade vinster och förluster på transaktioner mellan koncernföretagen. I de fall orealiserade förluster på koncerninterna tillgångar återförs vid konsolidering, prövas även den underliggande tillgångens nedskrivningsbehov utifrån ett koncernperspektiv.

Förvärvsmetoden

Koncernen tillämpar förvärvsmetoden vid redovisning av rörelseförvärv innebärande att det redovisade värde av moderföretagets andelar i koncernföretag elimineras genom att avräknas mot dotterföretagets egna kapital vid förvärvet.

Moderföretaget upprättar en förvärvsanalys per förvärvstidpunkten för att identifiera koncernens anskaffningsvärde, dels för andelarna, dels för dotterföretagets tillgångar, avsättningar och skulder. Rörelseförvärvet redovisas i koncernen från och med förvärvstidpunkten.

Anskaffningsvärdet för den förvärvade enheten beräknas som summan av köpeskillingen, dvs.

* verkligt värde vid förvärvstidpunkten för erlagda tillgångar med tillägg av uppkomna och övertagna skulder samt emitterade egetkapitalinstrument

* utgifter som är direkt hänförliga till rörelseförvärvet

* tilläggsköpeskillning eller motsvarande om detta kan uppskattas på ett tillförlitligt sätt.

Obeskattade reserver

Eget kapital-andelen av obeskattade reserver ingår i posten *Annat eget kapital inklusive årets resultat*.

Omräkning av utlandsverksamheter

Utlandsverksamheter

Vid konsolidering omräknas tillgångar och skulder till SEK enligt balansdagens kurs. Intäkter och kostnader omräknas till SEK enligt en genomsnittlig kurs under rapportperioden vilket utgör en approximation av transaktionskursen.

Valutakursdifferenser som uppstår vid omräkning av utlandsverksamheten redovisas i eget kapital.

ank=20250702_2025070527543

Resultaträkningen

Intäkter

Intäkter uppkommer från försäljningen av tjänster och redovisas i posten *Nettoomsättning*. Intäkter värderas till det verkliga värdet av det som erhållits eller kommer att erhållas för tjänster som utförts, dvs. till försäljningspris med avdrag för rabatter och liknande prisavdrag samt mervärdesskatt. Belopp som erhålls för annans räkning ingår inte i koncernens intäkter.

Pågående tjänsteuppdrag

Företagets vinst avräknar utförda tjänsteuppdrag på löpande räkning i den takt arbetet utförs, i enlighet med BFNs huvudregel. Pågående, ej fakturerade tjänsteuppdrag, tas i balansräkningen upp till det beräknade faktureringsvärdet av utfört arbete. Företagets vinst avräknar utförda tjänsteuppdrag med fast pris i takt med att arbetet utförs, s.k. successiv vinstavräkning. Vid beräkningen av upparbetad vinst har färdigställandegraden beräknats som nedlagda utgifter per balansdagen i relation till det totalt beräknade utgifterna för att fullgöra uppdraget.

Ränteintäkter

Ränteintäkter redovisas i takt med att de intjänas. Beräkning av ränteintäkter görs på basis av den underliggande tillgångens avkastning enligt effektivräntemetoden.

Erhålla utdelningar

Intäkter från utdelningar redovisas när rätten att erhålla betalning fastställts.

Offentliga bidrag

Ett offentligt bidrag som inte är förenat med krav på framtida prestation intäktsredovisas när villkoren för att få bidraget uppfyllts. Ett offentligt bidrag som är förenat med krav på framtida prestation intäktsredovisas när prestationen utförts. Erhållna bidrag där alla villkor ännu inte är uppfyllda redovisas i posten *Övriga skulder*.

Balansräkningen

Materiella anläggningstillgångar

Materiella anläggningstillgångar redovisas initialt till anskaffningsvärde eller tillverkningskostnader inklusive utgifter för att få tillgången på plats och i skick för att kunna användas enligt intentionerna med investeringen. I anskaffningsvärdet ingår inköpspriset och andra direkt hänförliga utgifter såsom utgifter för leverans, hantering, installation, montering, lagfarter och konsulttjänster. I anskaffningsvärdet för egentillverkade materiella anläggningstillgångar ingår även indirekta tillverkningskostnader.

Vid förvärv av materiell anläggningstillgång där betalning senareläggs utgörs anskaffningsvärdet av nuvärdet av framtida betalningar.

Avskrivningar

Avskrivning av materiella anläggningstillgångar görs av tillgångens/komponentens avskrivningsbara belopp över dess nyttjandeperiod och påbörjas när tillgången/komponenten tas i bruk. Avskrivning görs linjärt. Följande nyttjandeperioder tillämpas:

* Inventarier, verktyg och installationer: 5 år

* Bilar: 5 år

Tillkommande utgifter

Utbyte av komponenter och nya komponenter räknas in i tillgångens anskaffningsvärde. Andra tillkommande utgifter räknas in i tillgångens anskaffningsvärde om det är sannolikt att de framtida ekonomiska fördelar som är förknippade med tillgången kommer att tillfalla Koncernen och anskaffningsvärdet kan beräknas på ett tillförlitligt sätt. Om inte kostnadsförs utgifterna.

Borttagande från balansräkningen

Materiella anläggningstillgångar eller komponenter tas bort från balansräkningen vid utrangering eller avyttring eller när inte framtida ekonomiska fördelar väntas från användning, utrangering eller avyttring av tillgången eller komponenten.

När materiella anläggningstillgångar avyttras bestäms realisationsresultatet som skillnaden mellan försäljningspriset och tillgångens redovisade värde och redovisas i resultaträkningen i någon av posterna *Övriga rörelseintäkter* eller *Övriga rörelsekostnader*.

Leasing

Leasingavtal klassificeras vid leasingavtalets ingående antingen som finansiell eller operationell leasing.

Finansiell leasing

Ett finansiellt leasingavtal är ett leasingavtal enligt vilket de ekonomiska riskerna och fördelar som finns förknippade med att äga en tillgång i allt väsentligt överförs från leasegivaren till leasetagaren.

När Koncernen är leasetagare i den här typen av avtal redovisas rättigheter och skyldigheter som tillgång och skuld i koncernredovisningen. Tillgången och skulden redovisas vid leasingavtalets början till det lägsta av den leasade tillgångens verkliga värde och nuvärdet av minimileasingavgifterna. Minimileaseavgifter fördelas mellan ränta och amortering.

Avskrivning av leasade tillgångar enligt finansiella leasingavtal görs över den beräknade nyttjandeperioden. Variabla avgifter kostnadsförs under det räkenskapsår som de uppkommer.

Operationell leasing

Andra leasingavtal än finansiella leasingavtal utgör operationella leasingavtal. När koncernen är leasetagare kostnadsförs leasingavgifter avseende operationella leasingavtal linjärt över leasingperioden. Tillhörande kostnader, såsom underhåll och försäkring, kostnadsförs när de uppkommer.

Prövning av nedskrivningsbehov av materiella anläggningstillgångar

Per varje balansdag görs en bedömning av om det föreligger någon indikation på att en tillgångs värde är lägre än dess redovisade värde. Finns det en sådan indikation beräknas tillgångens återvinningsvärde. Om återvinningsvärdet understiger redovisat värde görs en nedskrivning som kostnadsförs.

Fordringar och skulder i utländsk valuta

Monetära poster i utländsk valuta räknas om till balansdagens kurs och de valutakursdifferenser som uppkommer redovisas i resultaträkningen. Valutakursvinster och -förluster avseende rörelserelaterade fordringar och skulder i utländsk valuta redovisas i posterna *Övriga rörelseintäkter* och *Övriga rörelsekostnader*. Övriga valutakursvinster och -förluster redovisas under rubriken *Resultat från finansiella poster*.

Finansiella instrument

Redovisning och värdering

Finansiella tillgångar och finansiella skulder redovisas när Koncernen blir part i det finansiella instrumentets avtalsmässiga villkor. Samtliga finansiella instrument värderas utifrån anskaffningsvärdet. Kundfordringar värderas till anskaffningsvärde med avdrag för befarade förluster. Leverantörsskulder och andra icke-räntebärande skulder värderas till nominella belopp.

Inkomstskatter

Inkomstskatt utgörs av aktuell skatt och uppskjuten skatt. Inkomstskatt redovisas i resultaträkningen utom då en underliggande transaktionen redovisas i eget kapital varvid även tillhörande skatteeffekt redovisas i eget kapital.

Aktuella skattefordringar och skatteskulder respektive uppskjutna skattefordringar och skatteskulder kvittas i de fall det finns en legal kvittningsrätt.

Aktuell skatt

Aktuell skatt är skattekostnaden för innevarande räkenskapsår som avser årets skattepliktiga resultat och den del av tidigare räkenskapsårs inkomstskatt som ännu inte redovisats. Aktuell skatt värderas till det sannolika beloppet enligt de skattesatser och skatteregler som gäller på balansdagen och nuvärdesberäknas inte.

ark=20250702:2025070327545

Uppskjuten skatt

Uppskjuten skatt är inkomstskatt för skattepliktigt resultat avseende framtida räkenskapsår till följd av tidigare transaktioner eller händelser.

Uppskjuten skatt beräknas med hjälp av balansräkningsmetoden på samtliga temporära skillnader, dvs. skillnader mellan de redovisade värdena för tillgångar och skulder och deras skattemässiga värden samt skattemässiga underskott.

Ingen avsättning görs för uppskjuten skatt på temporära skillnader som hänför sig till innehav i dotterföretag eftersom Koncernen kan styra tidpunkt för återföring av de temporära skillnader och en sådan återföring inte kommer ske inom en överskådlig framtid.

Förändring av uppskjuten skatt redovisas i resultaträkningen.

Uppskjutna skattefordringar redovisas för alla avdragsgilla temporära skillnader och för möjligheten att i framtiden använda outnyttjade förlustavdrag.

Uppskjutna skattefordringar och skatteskulder värderas baserat på hur Koncernen förväntar sig att återvinna/reglera det redovisade värdet på motsvarande tillgång/skuld. Värdering görs utan diskontering och enligt de skattesatser och skatteregler som är beslutade på balansdagen. En uppskjuten skattefordran värderas till högst det belopp som sannolikt kommer att återvinnas baserat på innevarande eller framtida skattepliktiga resultat vilket omprövas per varje balansdag.

Likvida medel

Likvida medel består av kassamedel och disponibla tillgodohavanden hos banker och andra kreditinstitut och andra kortfristiga, likvida placeringar som lätt kan omvandlas till känt belopp och som är utsatta för obetydlig risk för värdefluktuationer. Sådana placeringar har en löptid på maximalt tre månader.

Eget kapital

Eget kapital i koncernen består av följande poster:

Aktiekapital som representerar det nominella värdet för emitterade och registrerade aktier.

Annat eget kapital inklusive årets resultat som inkluderar följande:

* Reservfond som härrör från när det fanns ett krav enligt ABL att göra avsättning till reservfond.

* Eget kapitalandel i obeskattade reserver.

* Omräkningsreserv; innehåller omräkningsdifferenser från omräkning av finansiella rapporter för Koncernens utlandsverksamheter till SEK.

Alla transaktioner med Moderföretagets ägare redovisas separat i eget kapital.

Ersättningar till anställda

Kortfristiga ersättningar

Kortfristiga ersättningar till anställda, exempelvis löner, semesterersättningar och bonus, är ersättningar till anställda som förfaller inom 12 månader från balansdagen det år som den anställde tjänat in ersättningen. Kortfristiga ersättningar värderas till det odiskonterade beloppet som Koncernen förväntas betala till följd av den outnyttjade rättigheten.

Avgiftsbestämda pensionsplaner

Koncernen betalar fastställda avgifter till andra juridiska personer avseende flera statliga planer och försäkringar för enskilda anställda. Koncernen har inga legala eller informella förpliktelser att betala ytterligare avgifter utöver betalningar av den fastställda avgiften som redovisas som en kostnad i den period där den relevanta tjänsten utförs.

Avsättningar

Avsättningar

Avsättningar för produktgarantier, legala processer, förlustkontrakt eller andra krav redovisas när Koncernen har en legal eller informell förpliktelse till följd av en inträffad händelse, det är sannolikt att ett utflöde av resurser kommer att krävas för att reglera förpliktelsen och beloppet kan uppskattas på ett tillförlitligt sätt. Tidpunkten eller beloppet för utflödet kan fortfarande vara oviss.

Moderföretagets värderingsprinciper

Moderföretaget tillämpar samma värderingsprinciper som koncernen förutom enligt följande:

Till följd av kopplingen mellan redovisning och beskattning redovisas obeskattade reserver i moderföretaget. Dessa består av uppskjuten skatt till 20,6-22%.

Uppskjuten skatt

Uppskjuten skatt ingår i obeskattade reserver.

Not 2 Uppskattningar och bedömningar

När finansiella rapporter upprättas måste styrelsen och den verkställande direktören i enlighet med tillämpade redovisnings- och värderingsprinciper göra vissa uppskattningar, bedömningar och antaganden som påverkar redovisning och värdering av tillgångar, avsättningar, skulder, intäkter och kostnader. De områden där sådana uppskattningar och bedömningar kan ha stor betydelse för koncernen, och som därmed kan påverka resultat- och balansräkningarna i framtiden, beskrivs nedan.

Betydande bedömningar

Följande är betydande bedömningar som har gjorts vid tillämpning av de av koncernens redovisningsprinciper som har den mest betydande effekten på de finansiella rapporterna.

Redovisning av pågående tjänsteuppdrag

För löpande räknings uppdrag, har tagits till det beräknade faktureringsvärdet av utfört arbete. Bolagets fasta arvoden har upptagits till det nedlagda utgifterna på balansdagen i relation till det totalt beräknade utgifterna för att fullgöra uppdragen. Här finns en viss osäkerhet i bedömningen av uppdrag med fast pris.

Redovisning av uppskjutna skattefordringar

Bedömningen av i vilken omfattning uppskjutna skattefordringar kan redovisas baseras på en bedömning av sannolikheten av koncernens framtida skattepliktiga intäkter mot vilka uppskjutna skattefordringar kan utnyttjas. Dessutom krävs väsentliga överväganden vid bedömning av effekten av vissa rättsliga och ekonomiska begränsningar eller osäkerheter i olika jurisdiktioner.

Bedömning av osäkra fordringar

Kundfordringar värderas till det kassaflöde som förväntas inflyta till koncernen. Därmed görs en detaljerad och objektiv genomgång av alla utestående belopp på balansdagen.

ank=20250702:2025070327547

Noter till resultaträkning

Not 3 Nettoomsättning

Nettoomsättningen fördelas på följande verksamhetsgrenar

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Översättningstjänster	196 357	138 253	173 705	125 024
Totalt	196 357	138 253	173 705	125 024

Nettoomsättningen fördelas på följande geografiska marknader:

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Sverige	102 081	82 105	102 081	82 105
Övriga länder inom EU	43 533	26 173	33 299	20 248
Övriga länder utom EU	50 743	29 975	38 325	22 671
Totalt	196 357	138 253	173 705	125 024

Not 4 Offentliga bidrag

I posten *Övriga rörelseintäkter* ingår inga offentliga bidrag.

Not 5 Ersättningar till revisor

Kostnadsförd ersättning uppgår till:

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
<i>Grant Thornton</i> -revisionsuppdrag	244	238	244	238
<i>Övriga dotterbolag</i> -revisionsuppdrag	36	36	–	–
Summa	280	274	244	238

Not 6 Operationella leasingavtal

Koncernen

Koncernen leasar en kontorsanläggningar enligt ett operationellt leasingavtal.

Samtliga leasingavtalen är icke uppsägningsbara avtal med löptid från leasingperiodens början.

Framtida minimileaseavgifter är enligt följande:

	Inom 1 år	Minimileaseavgifter		Summa
		1-5 år	Efter 5 år	
31 december 2024	8 161	14 771	–	22 932
31 december 2023	8 509	16 846	–	25 355

Leasingkostnaderna under rapportperioden uppgick till 10 846 tkr (2023: 5 838 tkr).

Moderföretaget

Moderföretaget innehar ett antal operationella leasingavtal avseende lokalhyra.

	Inom 1 år	Minimileaseavgifter		Summa
		1-5 år	Efter 5 år	
31 december 2024	4 394	7 745	–	12 139
31 december 2023	4 292	6 960	–	11 252

Leasingkostnaderna under rapportperioden uppgick till 4 424 tkr (2023: 2 901 tkr).

Not 7 Löner och ersättningar till anställda

Kostnader som redovisas för ersättning till anställda delas upp enligt följande:

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Löner - styrelse och VD	2 048	1 485	2 048	1 485
Löner - övriga anställda	63 461	41 933	23 696	14 572
Totala löner och ersättningar	65 509	43 418	25 744	16 057
Pensioner - styrelse och VD	215	132	215	132
Pensioner - övriga anställda	4 857	2 812	2 870	1 712
Övriga sociala avgifter	16 490	10 704	8 533	5 153
Totala sociala avgifter	21 562	13 648	11 618	6 997

Not 8 Resultat från andelar i koncernföretag

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Utdelning	–	–	3 637	7 040
Summa	0	0	3 637	7 040

Not 9 Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Ränteintäkter från övriga företag	700	327	647	294
Summa	700	327	647	294

Not 10 Räntekostnader och liknande resultatposter

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Räntekostnader till övriga företag	-716	-555	-197	-213
Summa	-716	-555	-197	-213

Not 11 Bokslutsdispositioner

	Moderföretaget	
	2024	2023
Skillnad mellan bokförda avskrivningar och avskrivningar enligt plan	-167	34
Återföring periodiseringsfond	5 488	500
Avsättning till periodiseringsfond	–	–
Summa	5 321	534

ank=20250702;2025070327549

Not 12 Skatt på årets resultat

De huvudsakliga komponenterna i skattekostnaden för räkenskapsåret och förhållandet mellan förväntad

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024	2023	2024	2023
Resultat före skatt	-4 047	-744	3 110	6 746
Skatt enligt gällande skattesats, 20,6%	834	153	-641	-1 390
Justering för skillnader i skattesats i utlandet	-164	-590	-	-
Skattefria intäkter	-4	294	764	1 453
Ej avdragsgilla kostnader	210	-148	-148	-67
Ej aktiverat underskott	-43	155	-	-
Övrigt	-38	-111	-	-
Redovisad skatt i resultaträkningen	795	-247	-25	-4

Skattekostnaden består av följande komponenter:

Aktuell skatt				
På årets resultat	367	357	25	4
Uppskjuten skattekostnad/-intäkt				
Förändring av temporära skillnader	-1 162	-110	-	-
Redovisad skatt i resultaträkningen	-795	247	25	4
Genomsnittlig skattesats uppgår till	19,6%	-33,2%	0,8%	0,1%

ank=20250702;2025070627550

Noter till balansräkningen

Not 13 Balanserade utvecklingsarbeten och liknande arbeten

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Ingående ackumulerade anskaffningsvärden	100	102	–	–
Valutakursdifferenser	4	-2	–	–
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	104	100	0	0
Ingående ackumulerade avskrivningar	-100	-102	–	–
Valutakursdifferenser	-4	2	–	–
Utgående ackumulerade avskrivningar	-104	-100	0	0
Redovisat värde	0	0	0	0

Not 14 Inventarier, verktyg och installationer

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Ingående ackumulerade anskaffningsvärden	13 619	13 068	5 493	5 493
Inköp	2 267	644	1 457	–
Försäljningar/utrangeringar	-1 169	-7	–	–
Valutakursdifferenser	378	-86	–	–
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	15 095	13 619	6 950	5 493
Ingående ackumulerade avskrivningar	-12 120	-11 094	-4 926	-4 652
Fusion	–	–	–	–
Försäljningar/utrangeringar	1 106	7	–	–
Valutakursdifferenser	-327	61	–	–
Årets avskrivningar	-789	-1 094	-370	-274
Utgående ackumulerade avskrivningar	-12 130	-12 120	-5 296	-4 926
Redovisat värde	2 965	1 499	1 654	567

Not 15 Andelar i koncernföretag

I koncernen ingår följande dotterföretag:

Namn/säte	Org.nr	Antal andelar	Andel %	Redovisat värde
CBG Translations NV, Kortenberg Belgien	446.ss5.039	125	100	222
CBG International Sp zoo, Warsawa Polen	KRS229486	100	100	150
CBG International Consulting and Translation S.L. Barcelona Spanien	B-64364565	3 060	100	16
CBG Consulting and Information Ltd, UK	6493787	1	100	–
CBG Consulting Ltd, Troy USA	CID01124U	1 000	100	60

Förändring under året:

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Ingående ackumulerade anskaffningsvärden	–	–	448	448
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	0	0	448	448
Redovisat värde	0	0	448	448

ank-20250702-2025070627551

Not 16 Andra långfristiga fordringar

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Ingående ackumulerade anskaffningsvärden	1 168	1 056	–	–
Nya fordringar	63	112		
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	1 231	1 168	0	0
Redovisat värde	1 231	1 168	0	0

Not 17 Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Förutbetalda hyresutgifter	1 223	1 267	835	1 047
Förutbetalda försäkringsutgifter	135	158	119	123
Övriga förutbetalda kostnader	1 863	861	1 278	783
Upplupna intäkter	–	–	–	–
Redovisat värde	3 221	2 286	2 232	1 953

Not 18 Aktiekapital

Aktiekapitalet i Moderföretaget består enbart av till fullo betalda stamaktier med ett nominellt värde om 100 kr. Alla aktier har samma rätt till utdelning och återbetalning av insatt kapital samt motsvarar en röst på Moderföretagets bolagsstämma.

	Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31
Tecknade och betalda aktier:		
Vid årets början	1 000	1 000
Tecknade och betalda aktier	1 000	1 000
Aktier till aktierelaterade ersättningar	–	–
Summa beslutade vid årets slut	1 000	1 000

[För förändring av eget kapital, se separat rapport]

Not 19 Resultatdisposition

Följande balanserad vinst/ansamlad förlust ska disponeras/behandlas av årsstämman (kr):

Balanserad vinst/ansamlad förlust från föregående år	52 142 284
Årets resultat	3 084 828
	55 227 112

Styrelsen föreslår att den balanserade vinsten/ansamlade förlusten behandlas så

att i ny räkning balanseras	55 227 112
	55 227 112

Not 20 Obeskattade reserver

	Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31
Överavskrivningar	348	181
Periodiseringsfonder	5 348	10 837
Belopp vid årets utgång	5 696	11 018

Not 21 Uppskjutna skattefordringar och skatteskulder

Uppskjutna skatter som uppstår till följd av temporära skillnader och outnyttjade underskottsavdrag är enligt följande:

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Ingående balans	2 363	2 499	-	-
Förändring under året	-1 162	-136		
Utgående balans	1 201	2 363	0	0

Not 22 Checkräkningskredit

Beviljad limit uppgår till

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Beviljad limit uppgår till	12 000	12 000	12 000	12 000

Not 23 Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

Upplupna semesterlöner inkl arbetsgivaravgifter
Upplupna arbetsgivaravgifter
Övriga upplupna kostnader
Förutbetalda intäkter
Redovisat värde

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Upplupna semesterlöner inkl arbetsgivaravgifter	4 323	3 928	3 780	3 399
Upplupna arbetsgivaravgifter	2 124	1 753	2 124	1 753
Övriga upplupna kostnader	3 151	535	2 952	400
Förutbetalda intäkter	1 151	2 349	723	1 803
Redovisat värde	10 749	8 565	9 579	7 355

Not 24 Ställda säkerheter och ansvarsförbindelser

Ställda säkerheter
Företagsinteckningar

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Ställda säkerheter	12 000	12 000	12 000	12 000
Företagsinteckningar	12 000	12 000	12 000	12 000

ank=20250702,20250703,27553

Övriga noter

Not 25 Inköp och försäljning mellan koncernföretag

Av moderföretagets nettoomsättning utgjorde 9 % (5 %) omsättning mot andra koncernföretag.
Av rörelsekostnaderna utgjorde 43 % (40 %) kostnader mot andra koncernföretag.

Not 26 Medelantalet anställda

	Koncernen			
	2024-12-31		2023-12-31	
	Medelantal anställda	Varav män	Medelantal anställda	Varav män
Sverige	41	21	40	20
Övriga EU	88	20	91	22
Utanför EU	26	9	27	10
Totalt för koncernen	155	50	158	52

	Moderföretaget			
	2024-12-31		2023-12-31	
	Medelantal anställda	Varav män	Medelantal anställda	Varav män
Sverige	41	21	40	20
Övriga EU	–	–	1	1
Totalt för moderföretaget	41	21	41	21

Not 27 Könsfördelning i företagsledning inkl VD och styrelse

Företagsledningen består till 50% av kvinnor. I styrelsen är 0% kvinnor.

Not 28 Väsentliga händelser efter räkenskapsårets slut

Inga händelser som leder till justeringar eller betydande händelser som inte leder till justeringar har inträffat mellan balansdagen och datumet för utfärdande.

Not 29 Justeringar för poster som inte ingår i kassaflödet

	Koncernen		Moderföretaget	
	2024-12-31	2023-12-31	2024-12-31	2023-12-31
Avskrivningar	789	1 094	371	274
Realisationsresultat från icke-finansiella poster	62	–	–	–
Omräkningsdifferens	436	-195	–	–
Summa justeringar	1 287	899	371	274

Not 30 Definiton av nyckeltal

Nettoomsättning	Intäkter från sålda tjänster som ingår i företagets normala verksamhet
Res efter finansiella poster	Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före skatter
Res i % av nettoomsättning	Resultat efter finansiella i förhållande till nettoomsättning
Balansomslutning	Summa av företagets tillgångar respektive skulder och eget kapital
Soliditet %	Justerat eget kapital i förhållande till balansomslutning

CBG Konsult & Information AB
Org. nr 556172-1993

Sundbyberg, den dag som framgår av respektive befattningshavares elektroniska underskrift

Underskrifter

Jens Åström

Verkställande direktör

Torbjörn Gisbert

Styrelseordförande

Håkan Ericsson

Styrelseledamot

Min revisionsberättelse har lämnats den dag som framgår av elektronisk underskrift

Markus Forsberg

Auktoriserad revisor

ank=20250702:202507032755

adk=20250702;2025070327556



Document history

Document summary

COMPLETED BY ALL:

30.06.2025 16:52

SENT BY OWNER:

Elin Bergstedt • 30.06.2025 14:06

DOCUMENT ID:

ryezATxlrlg

ENVELOPE ID:

SJ-CaegHeg-ryezATxlrlg

DOCUMENT NAME:

CBG Konsult & Information Årsredovisning 2024.pdf
22 pages

SHA-512:

d82b44102cc5b0235ff67c07a4ab380c77987ae3bdb9bc
7ab6526f4f6cbb1880558c68cb504fa189e8756b2850c4
d7089c466c6473c6c78348d00a541a617ea4

Verified ensures that the document has been signed according to the method stated above.

Copies of signed documents are securely stored by Verified.

To review the signature validity, please open this PDF using Adobe Reader.



GDPR
compliant



eIDAS
standard



PAdES
sealed

Activity log

RECIPIENT	ACTION*	TIMESTAMP (CET)	METHOD	DETAILS
Torbjörn Carlos Xavier Gisbert	Signed	30.06.2025 16:47	eID	Swedish BankID (DOB: 1963/07/29)
Torbjorn.Gisbert@cbg.com	Authenticated	30.06.2025 16:46	Low	IP: 83.187.163.95
Jens Åström	Signed	30.06.2025 16:48	eID	Swedish BankID (DOB: 1977/01/31)
jens.astrom@cbg.com	Authenticated	30.06.2025 16:47	Low	IP: 62.63.239.242
PER HÅKAN ERICSSON	Signed	30.06.2025 16:51	eID	Swedish BankID (DOB: 1945/04/05)
hakan_ericsson@live.se	Authenticated	30.06.2025 16:48	Low	IP: 217.213.93.232
Karl Arne Markus Forsberg	Signed	30.06.2025 16:52	eID	Swedish BankID (DOB: 1980/12/29)
markus.forsberg@se.gt.com	Authenticated	30.06.2025 16:48	Low	IP: 194.14.78.10

* Action describes both the signing and authentication performed by each recipient. Authentication refers to the ID method used to access the document.

Attachments

No attachments related to this document

Custom events

No custom events related to this document

Verified ensures that the document has been signed according to the method stated above.

Copies of signed documents are securely stored by Verified.

To review the signature validity, please open this PDF using Adobe Reader.



GDPR
compliant



eIDAS
standard



PAdES
sealed

ank=20250702-2025070527557

Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i CBG Konsult & Information AB

Org.nr. 556172 - 1993

Rapport om årsredovisningen och koncernredovisningen

Uttalanden

Jag har utfört en revision av årsredovisningen och koncernredovisningen för CBG Konsult & Information AB för år 2024.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen och koncernredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av moderbolagets och koncernens finansiella ställning per den 31 december 2024 och av dessas finansiella resultat och kassaflöden för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens och koncernredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen för moderbolaget och koncernen.

Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs är närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till moderbolaget och koncernen enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen och koncernredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning och koncernredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen och koncernredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets och koncernens förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om styrelsen och verkställande direktören avser att likvidera bolaget, upphöra med verksamheten eller inte har något realistiskt alternativ till att göra något av detta.

Revisorns ansvar

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen och koncernredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina

uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen och koncernredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer jag riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen och koncernredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för mina uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar jag mig en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för min revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala mig om effektiviteten i den interna kontrollen.
- utvärderar jag lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens och verkställande direktörens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.
- drar jag en slutsats om lämpligheten i att styrelsen och verkställande direktören använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen och koncernredovisningen. Jag drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets och koncernens förmåga att fortsätta verksamheten. Om jag drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste jag i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen och koncernredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen och koncernredovisningen. Mina slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag och en koncern inte längre kan fortsätta verksamheten.
- utvärderar jag den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen och koncernredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen och koncernredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.
- planerar och utför jag koncernrevisionen för att inhämta tillräckliga och ändamålsenliga revisionsbevis avseende den finansiella

ank-20250702-2025070627558

informationen för företag eller affärsenheter inom koncernen som grund för att göra ett uttalande avseende koncernredovisningen. Jag ansvarar för styrning, övervakning och genomgång av det revisionsarbete som utförts för koncernrevisionens syfte. Jag är ensam ansvarig för mina uttalanden.

Jag måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Jag måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som jag identifierat.

Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Uttalanden

Utöver min revision av årsredovisningen och koncernredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för CBG Konsult & Information AB för år 2024 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till moderbolaget och koncernen enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets och koncernens verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av moderbolagets och koncernens egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets och koncernens ekonomiska situation

och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

Revisorns ansvar

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionsmed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionsmed i Sverige använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på min professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att jag fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Jag går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för mitt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för mitt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har jag granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Örebro, enligt datum som framgår av elektronisk signering.

Markus Forsberg
Auktoriserad revisor

ank=20250702-2025070327560



Document history

Document summary

COMPLETED BY ALL:

30.06.2025 16:51

SENT BY OWNER:

Markus Forsberg • 30.06.2025 16:49

DOCUMENT ID:

rylPxEXISxe

ENVELOPE ID:

S1PIEXISxg-rylPxEXISxe

DOCUMENT NAME:

Revisionsberättelse CBG Konsult Information AB 2024-0

1-01-2024-12-31.pdf

2 pages

SHA-512:

cd2b604eedb8677a505971f02718a5bc4868c1020dcb6

b183bd9551d66268f8d79011379592a66a760ca5b065c

19091faa1d1e08ae88de14dfbd935944b1cbf

Activity log

RECIPIENT	ACTION*	TIMESTAMP (CET)	METHOD	DETAILS
Karl Arne Markus Forsberg	Signed	30.06.2025 16:51	eID	Swedish BankID (DOB: 1980/12/29)
markus.forsberg@se.gt.co m	Authenticated	30.06.2025 16:50	Low	IP: 194.14.78.10

* Action describes both the signing and authentication performed by each recipient. Authentication refers to the ID method used to access the document.

Attachments

No attachments related to this document

Verified ensures that the document has been signed according to the method stated above.

Copies of signed documents are securely stored by Verified.

To review the signature validity, please open this PDF using Adobe Reader.



GDPR
compliant



eIDAS
standard



PAdES
sealed

Custom events

No custom events related to this document

ank=20250702;2025070527561

Verified ensures that the document has been signed according to the method stated above.

Copies of signed documents are securely stored by Verified.

To review the signature validity, please open this PDF using Adobe Reader.



GDPR
compliant



eIDAS
standard



PAdES
sealed